

Prieš surašant gerai išsiskaityti instrukciją!

Zinių lapo Nr. _____
(nerašyti)

Lietuvos žemės vardynas

renkamas Švietimo Ministerijos

Su visokiais klausimais, iškilusiais surašant žemės vardyną, kreiptis ir prirašytus žinių lapus siųsti:
Valstybės Archeologijos Komisija — Lietuvos žemės vardynas, Kaunas, Vytauto Didžiojo Muziejus.

Žemės vardai

Jokūbiškės
(oficialinis vardas)

Kaimo, dvaro, vienkiemio, miesto, bažnytkaimio, girininkijos,
(liečiantįjį pavadinimą pabraukti)

Naumiesčio

valsčiaus

Pauragės

apskritis

Sunaudoti spausdinti ir rankraštiniai šaltiniai bei jų sutrumpinimai

Surašytojo:

Pavardė, vardas

Gudavičiūtė Marytė

verslas

mokytoja

Gimimo vieta

Fermų km.

valsčius

Eršvilkio

apskritis

Pauragės

Adresas:

Gardamo pašt. ag.,

Šakainių prad. mokykl.

Pauragės apskr.

Žinios surašytos 1935 m.

gruodžio

mėn.

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Eilės Nr.	Vardas rašomąja kalba parašytas		Vardas vietos žmonių ištarme	Senovinės vardo formos	4 skilties šaltinis	Žinios surinktos iš	Dalykas	Žemės paviršiaus rūšis, išvaizda, kokybė	Dydis	Lokalizacija	Upių, upelių ištakų bei žiočių vietos ir jų apibūdinimas	Pastabos
	a) tikrintojo	b) surašytojo										
1.		Dubioji	Dabjō'jē			Ž.k.	kalnelis	žvyro žemė, apaugęs krūmais, vietomis nuogrūvės	1/4 ha.	Pandasi Pakrevyje, Femenio upės pietų pusej		
2.		Ganyklėle	Ganyklā' lē			Ž.k.	ariama žemė	juodžemis su žvyru, lygi vieta	3 ha	Prie Karolio gyvenamųjų namų		
3.		Ilgoji	Jelgō'jē			Ž.k.	ariama žemė ir pieva	juodžemis, lygiuoliai di Femenio upės	2 1/2 ha	Femenio upės pietų pusej prie širdies		
4.		Gokūbiškė	Gō'kū bėškē			Ž.k.	kaimas		1 km ² 10 kiemų	dešinėje pusejė Femenio gyvenamųjų namų kelio išsienė tyfus nuo sausdrievės k.		
5.		Kamšelis	Kamšā' lē			Ž.k.	ariama žemė ir pieva	juodžemis su smėliu, su iškilmomis ir mažomis daubomis	1 1/2 ha	Farp Prūdlaikos ir deumarko, Femenio upės pietų pusej		Priejė prie Femenio upės yra šaltiniai
6.		Lanka	laū'kā'			Ž.k.	pieva	juodžemis, virgintas	2 ha	Femenio upės pietų pusej prie šakainių kelio		Seniau buvo toj vietoj malūno tvirtinimų ir vanduo buvo užlėjęs pieva, tuomet išgrūvęs Femenio upės kaimo ir lėmė augti žolė
7.		Lankos	laū'kas			Ž.k.	pievos	juodžemis su smėliu, lygi vieta, šaltinėvieta	5 ha	Abipus Femenio upės prie kankstinių km. laukų		
8.		Laukelis	laukā' lē			Ž.k.	ariama žemė	juodžemis su smėliu, lygi vieta	6 ha	Priklauso Karoliui ir šudriui, prie šakainių kelio		
9.		Leumarkas	leū' markas			Ž.k.	ariama žemė	juodžemis su smėliu, su iškilmomis	2 1/2 ha	Farp Kumtialio ir Partrakalės		
10.		Leistuvai	lēstuvā'			Ž.k.	ariama žemė	juodžemis su molis, molai di i Femenio upės	3 ha	Farp Placiosios ir Pokryžiaus. Femenio upės pietų pusej		Šiti dar vadinama Po brastė.
11.		Pakrevis	Pā'krevis			Ž.k.	ariama žemė ir krūmynai	juodžemis su didesnia dalimi smėlio, kalnuota	3 ha	Prieš su Jonelių ir šakainių km. žemėms prie Femenio upės		
12.		Partrakelis	Pātrakā' lē			Ž.k.	ariama žemė	juodžemis su smėliu, lygi vieta	4 ha	Femenio upės pietų pusej, prie šakainių kelio		
13.		Pertrakele	Partrakā' lē			Ž.k.	ariama žemė ir krūmynai	juodžemis, krūmynuose dumblas, lygi vieta	3 ha	Farp Leumarko ir Sausdrievės		
14.		Placioji	Plačio'jē			Ž.k.	ariama žemė ir pieva	juodžemis su molis, tarp lauko ir pievos mažas kalvas	2 ha	Farp Siaurukio ir leistuvos, remiasi i Femenio upės pietų pusej		
15.		Pokryžiaus	Pō kry'žiaus			Ž.k.	ariama žemė	juodžemis su molis, lygiuoliai di i Femenio upės	1 1/2 ha	Farp leistuvos ir Prūdlaikos prie, antroji pusej Femenio upės esančios kankstinių karpų		Šiti dar vadinama Paprūdis ir Paprūdis prie Femenio upės galos nuogrūvės
16.		Prūdlaika	Prūd'lonka			Ž.k.	pieva	smėlėta žemė lygi vieta, šaltinėvieta	2 ha	Femenio upės pietų pusej, prie Kumtialio		Leumarkos žemės
17.		Sausdirvi	Saus' dervė			Ž.k.	ariama žemė	viduryje kalva, smėlynas, galuose juodžemis su molis, galuose drėgnas	2 1/2 ha	Prie šūdrius lauko kalio		

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Eilės Nr.	Vardas rašomąja kalba parašytas		Vardas vietos žmonių ištarme	Senovinės vardo formos	4 skilties šaltinis	Žinios surinktos iš	Dalykas	Žemės paviršiaus rūšis, išvaizda, kokybė	Dydis	Lokalizacija	Upių, upelių ištakų bei žiočių vietos ir jų apibūdinimas	Pastabos
	a) tikrintojo	b) surašytojo										
18.		Siaurukai	Siaurukā'			ž. k.	ariama žemė	juodžemis su molin, prie upės kalnelis, čia upės lygi vieta	2 ha	Tenemio upės pietų pusėj tarp Hegosios ir Plagosios		
19.		Sietuva	Sj̄tuvā*			ž. k.	Tenemio upės gėlinė		apie 15 m ² plotumė ir apie 2 m. gylum.	Prie Dubjosios kalno		
20.		Skyniamai	Skj̄nemā*			ž. k.	pievė	juodžemis, paketa, nelygi vieta	18 ha	Prie Dubjosios kalno		
21.		Vyrų kalnas	Vj̄rā, kāl'nos			ž. k.	Tenemio upės gėlinė		apie 10 m ² paviršius ir apie 2 m. gylum.	Prie „Vyrų kalno“ šviesios valšč. ribos		
22.		Žiūški	Žiūš'kē			ž. k.	ariama dauba	juodžemis su žvyru, vingiuota, su šaltūnais ir krūmais	3 ha	Tenemio upės pietų pusėj prie Dubjosios kalno		Pasakojama, kad per lenkmėtį čia nepastatė nuo rusų sukėlėjų
23.		Žvėzdri	Žvėz'drē			ž. k.	ariama žemė ir tu-putis laukos	juodžemis su didesnia dauba, smėlio, lygiai nuolatini, Tenemio upės	3 ha	Prie Dubjosios upės pietų pusėj tarp Žiūškes ir Plagosios		

13	Istorinės žinios
----	------------------

14	Archeologinės žinios
----	----------------------

15	Vardų kilmės aiškinimai	Nr. 23. <u>Žvirzdri</u> . Taip patadinata nuo emilėtos žemės. Nr. 24. <u>Jokūbiškė</u> . Parakojama, kad kaimas tas, varolų gaves nuo miesto Jokūbaro, kuris kadaise toje vietoje buvęs. Nr. 3. <u>Ilgoji</u> . Taip patadinata dėl to, kad rečiau ilgesni už kitų laukų riešius. Nr. 14. <u>Plačioji</u> . Vadinama taip dėl to, kad žemės plotas trumpas, bet platus. Nr. 15. <u>To kryžius</u> . Varda gavo nuo ten esančių laukstelių km. kapinėlių. Nr. 16. <u>Prūd-</u> <u>lauka</u> . Varda gavo nuo molėto prūdo, kuris buvo atsiradęs ištvenkus Penemio upę, už- tvankai išgrūvus prūdą išdriūst ir toje vietoje pasidaryti pievą. Nr. 17. <u>Sausdirva</u> . Vadinama taip todėl, kad vidurys žemės ploto yra perkilęs ir sausas, o galuose ilgesniai.
16	Tautosakinės žinios	

Žinių teikėjo(-jų) pavardė, vardas	Sertvytis Karys				
Gimimo vieta(os)	Jokūbiškė				
valsčius	Kau miestis				
apskritis	Pauragės				

Amžius	iki 15	15 — 25	25 — 40	40 — 60	60 — 80	per 80
--------	--------	---------	---------	---------	---------	--------